



# The Riverdale Park Town Crier

*A Welcoming Community, Come Grow with Us!*

## Marzo 2023

### Volume 52, Edición 2

Aviso de Elección	Pag. 1
Directorio Municipal	Pag. 2
Decisiones del Consejo	Pag. 3
Estado de la Ciudad	Pag. 3
Reuniones Virtuales	Pag. 4
Presupuesto FY24	Pag. 4
Mensaje del Alcalde	Pag. 5
Mensaje del Alcalde Cont.	Pag. 6
Mapa de Redistribución	Pag. 7
Información de Elección	Pag. 8
Boleta de Voto Ausente	Pag. 9
Concientización de Ética	Pag. 10
Oportunidades de Servicio	Pag. 10
Academia de Aprendizaje	Pag. 10
Mes de la Historia de Mujer	Pag. 11
Síguenos en La Red	Pag. 11
Servicios de Vecindad	Pag. 12
Equipo Verde	Pag. 12
Día de la Tierra	Pag. 13
Calendario	Pag. 14
Números Importantes	Pag. 15

### Ciudad de Riverdale Park Información de Contacto

#### Alcaldía

5008 Queensbury Road  
301-927-6381  
8:30 a.m. a 5:00 p.m. (LMV)

#### Departamento de Obras Publicas

5008 Queensbury Road  
301-927-6381  
7:00 a.m. a 3:30 p.m.

#### Departamento de Policía

5004 Queensbury Road  
301-927-4343  
24-horas

## Aviso de Elecciones Municipales

En cumplimiento con los Estatutos de la Ciudad de Riverdale Park, Maryland, se llevará a cabo una elección el lunes 1 de mayo de 2023, para elegir al alcalde y al consejo.

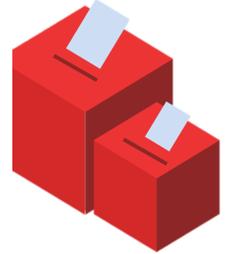
La votación tendrá lugar el lunes, 1 de mayo de 2023 en la Alcaldía de la Ciudad de Riverdale Park (5008 Queensbury Road).

Las urnas estarán abiertas de 7 a.m. a 8 p.m.

Los votantes también pueden votar por correo (o buzón de votación) solicitando una boleta de voto en ausencia. Las solicitudes de boleta de voto en ausencia están disponibles en [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov), por correo electrónico a [TownElection@riverdaleparkmd.gov](mailto:TownElection@riverdaleparkmd.gov) o llamando al 301-927-6381 (ext. 505). Las solicitudes de boleta de voto en ausencia deben recibirse antes del viernes 21 de abril de 2023.

Los candidatos deben presentar una Petición para Cargo Público y una Declaración de Situación Financiera con los jueces electorales en la Alcaldía no más tarde de las 5:00 p.m. del jueves 6 de abril de 2023, para que sus nombres sean colocados en la boleta oficial. Las Peticiones para Cargo Público y Declaraciones de Situación Financiera están disponibles en el sitio web de la ciudad, [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov), por correo electrónico a [TownElection@riverdaleparkmd.gov](mailto:TownElection@riverdaleparkmd.gov) o llamando al 301-927-6381 (ext. 505). Hay una tasa de solicitud de \$25.00 para todos los candidatos.

Todos los residentes de dieciséis años de edad o más, que hayan residido en la Ciudad de Riverdale Park durante 45 días o más antes del lunes 1 de mayo de 2023 (17 de marzo de 2023 al 30 de abril de 2023), tendrán derecho a votar. Más información sobre cómo registrarse para votar está disponible en el Town Crier y en el sitio web de la ciudad [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov). El registro de votantes el mismo día también estará disponible el día de las elecciones, el lunes 1 de mayo de 2023.



**Ciudad de Riverdale Park**  
**www.riverdaleparkmd.gov**  
**Canales de Televisión: 10 and 71**

**Alcalde**

Alan K. Thompson, 202-527-0309  
akthompson@riverdaleparkmd.gov

**Miembros del Consejo**

**Ward 1** – Richard A. Smith, 202-527-2435  
rsmith@riverdaleparkmd.gov

**Ward 2** – Aaron Faulx, 202-527-3130  
afaulx@riverdaleparkmd.gov

**Ward 3** – David Lingua, 301-779-3849  
djlingua@riverdaleparkmd.gov

**Ward 4** – Thomas Sadiq, 202-845-6251  
tsadiq@riverdaleparkmd.gov

**Ward 5** – Karen Mejia, 202-329-7610  
kmejia@riverdaleparkmd.gov

**Ward 6** – Hala Mayers, 202-527-2637  
hmayers@riverdaleparkmd.gov

**Administración**

John N. Lestitian, **Administrador de Ciudad**  
jnlestitian@riverdaleparkmd.gov

Jessica Barnes, **Directora de Servicios Generales/Regidora Municipal**  
jbarnes@riverdaleparkmd.gov

Ivy Lewis, **Directora de Obras Publicas**  
ilewis@riverdaleparkmd.gov

Ryan Chelton, **Director de Servicios de Desarrollo**  
rchelton@riverdaleparkmd.gov

Paul Smith, **Director de Finanzas**  
psmith@riverdaleparkmd.gov

Rosa Guixens, **Jefa de Policía**  
rguixens@riverdaleparkmd.gov

**Dept. de Bomberos - Emergencia 911**

Información General - 301-927-0356  
Brian Carpio, **Jefe de Bomberos**  
Eng7twr@yahoo.com;  
Info@riverdalevfd.com;  
www.riverdalevfd.com

El boletín esta disponible en línea  
Sitio Web: www.riverdaleparkmd.gov

**Fecha Limite de Comunicación: 15 de cada mes**  
Escribanos:  
towncrier@riverdaleparkmd.gov

**Fechas Importantes de 2023**

**Comité LM-UTC**

Marzo 1, 2023, a las 7:30 p.m.

**Reunión Legislativa**

Marzo 6, 2023, a las 7:30 p.m. vía Zoom

**Estado de la Ciudad**

Marzo 13, 2023, a las 7:30 p.m. vía Zoom

**Charla de la Vecindad**

Marzo 18, 2023, a las 9:30 a.m. vía Zoom

**Sesión de Trabajo**

Marzo 27, 2023, a las 7:30 p.m. vía Zoom

**Reunión Legislativa**

Abril 3, 2023, a las 7:30 p.m.

**Comité LM-UTC**

Abril 5, 2023, at 7:30 p.m.

**Audiencia Publica del Presupuesto FY2024**

Abril 15, 2023, at 9:30 a.m.

**Audiencia Publica del Presupuesto FY2024**

Abril 22, 2023, at 9:30 a.m.

**Sesión de Trabajo**

Abril 24, 2023, at 7:30 p.m.

**Elección de la Ciudad**

May 1, 2023

**Extensiones de la Ciudad**



**Asistencia General** (301) 927-6381: ext. 500, 503

**Ayuda en Español:** ext. 500, 503

**Servicios de Obras Publicas** ext. 500, 503

**Permisos y Licencias:** ext. 500, 503

**Preocupaciones de Vecindad:** ext. 508, 514

**Desarrollo Económico:** ext. 509

**Finanzas:** ext. 500

**Servicios de Empleado:** ext. 507

**Regidora de Ciudad:** ext. 505

**Dept. de Policía (Non-Emergency):** ext. 560



## Decisiones del Consejo

Reunión Legislativa—Febrero 6, 2023

### Agenda de Consentimiento

Moción para aprobar los puntos de la agenda de consentimiento: - **Aprobada**

Solicitud de permiso para cerca: cerca de vinilo de 6 pies en 5010 Nicholson Street

Minutos: 17 de enero de 2023, Especial Sesión de Trabajo; 20 de diciembre de 2022, Audiencia Pública; 4 de abril de 2022, Reunión Legislativa; 28 de febrero de 2022, Sesión de Trabajo

### Elementos de Acción Legislativa

1. Moción para adoptar la Ordenanza 2023-OR-03 sobre los límites de los distritos electorales en su forma enmendada - **Adoptada**

~~2. Moción con respecto a la Ordenanza 2023-OR-02 con respecto a los límites del distrito~~

3. Moción para adoptar la Ordenanza 2023-OR-01 con respecto a las elecciones municipales de 2023: **Adoptada**

4. Moción para adoptar la Resolución 2023-R-03 Nominamientos de la Junta de Síndicos del Plan de Beneficios Definidos - **Adoptada**

5. Moción para adoptar la Resolución 2023-R-05 Adquisición de Vehículos – Suspensión de Licitación Pública - **Aprobada**

6. Moción para aprobar la afirmación de Quiet Zone 140905K Queensbury Road - **Aprobada**

TOWN OF RIVERDALE PARK

**CHARLAS DE LA VECINDAD**

PARTICIPE, APRENDA Y COMPARTA SUS IDEAS

**SÁBADO, 18 DE MARZO DE 2023**  
**9:30 A. M. VÍA ZOOM**

**Iniciativa de Seguridad Pública**  
**Caminando, Montando Bicicletas, Manejando**

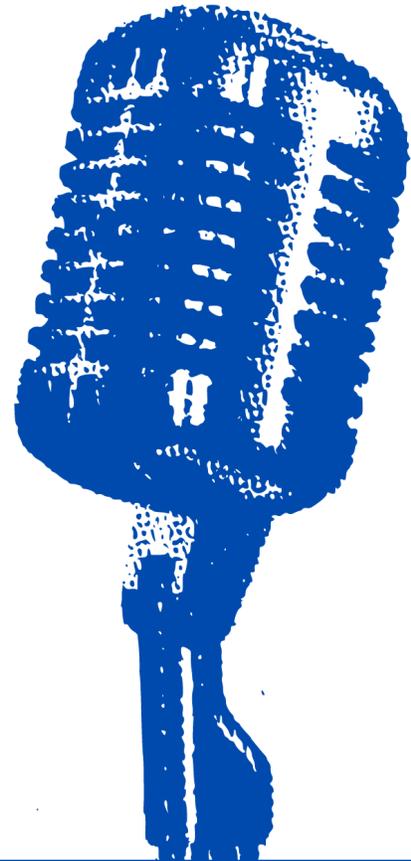
Para obtener información sobre la reunión de Zoom, visite [www.RiverdaleParkMD.gov](http://www.RiverdaleParkMD.gov)

TOWN OF RIVERDALE PARK

# ESTADO DE LA CIUDAD

## MARZO 13, 2023

7:30 PM  
POR ZOOM



PARA OBTENER MAS INFORMACION VISITE, [WWW.ROVERDALEPARKMD.GOV](http://WWW.ROVERDALEPARKMD.GOV)

## Próximas Reuniones Virtuales

**LM-UTC: 1 de marzo de 2023, 7:30 pm**

Únase a la reunión de Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/84707097392?pwd=Zy84NVAvMmVCRkV4cGZiY0tXUnl3QT09&from=addon>

O llame al: 301-715-8592  
Identificación de la reunión: 847 0709 7392  
Código de acceso: 556982

**Reunión Legislativa: 6 de marzo de 2023, 7:30 pm**

Únase a la reunión de Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/88123750696?pwd=U25BaHRlbFRtZEpjVkM4TkRBZVgyUT09>

O llame al: 301-715-8592  
ID de la reunión: 881-2375-0696  
Código de acceso: 20221207

**Estado de Ciudad: 13 de marzo de 2023, 7:30 pm**

Únase a la reunión de Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/89114434442?pwd=dTJrcjRqN09nNjNncnpGSVJGZyZz09>

O llame al: 301-715-8592  
Identificación de la reunión: 891-1443-4442  
Código de acceso: 122722

**COM. Conversaciones: 18 de marzo de 2023, a las 9:30 a. m.**

Únase a la reunión de Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/85827880017?pwd=bURBbit4WlpQtmJ2RmhhWUVWVE83UT09>

O llame al: 301-715-8592  
Identificación de la reunión: 858-2788-0017  
Código de acceso: 15122022

**Reunión de TSDC: 23 de marzo de 2023 a las 7:30 p. m. a través de Zoom**

Únase a la reunión de Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/86264552920?pwd=VzdKMHNQM3NMQVptNzFRc3ZycnZ2Zz09>

O llame al: 301-715-8592  
Identificación de la reunión: 862-6455-2920  
Código de acceso: 2212023

**Sesión de Trabajo: 27 de marzo de 2023, 7:30 pm**

Únase a la reunión de Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/86121586007?pwd=bE9paEx4YmYyeEI5U1FQY0I2a0t6UT09>

O llame al: 301-715-8592  
Identificación de la reunión: 861-2158-6007  
Código de acceso: 71222

## Preparación del Presupuesto FY2024

### Calendario del Presupuesto FY2024

#### marzo 2023

6 de marzo: presentación de la reunión legislativa del alcalde y el concejo: gastos, estimaciones reales del año fiscal 2023, proyecciones del año fiscal 2024 y revisión de los desafíos y oportunidades del año fiscal 2024

13 de marzo: presentación del estado de la ciudad: descripción general del presupuesto

27 de marzo: presentación de la sesión de trabajo del alcalde y el concejo: actualizaciones y ajustes presupuestarios

#### abril 2023

3 de abril: Sesión de trabajo del alcalde y el concejo: presentación del presupuesto operativo y de mejora de capital propuesto para el año fiscal 2024

15 de abril: Audiencia pública del presupuesto: Revisión del presupuesto operativo y CIP propuesto para el año fiscal 2024

22 de abril: Audiencia pública del presupuesto: Revisión del presupuesto operativo y CIP propuesto para el año fiscal 2024

24 de abril: Reunión legislativa especial del alcalde y el concejo y sesión de trabajo: revisión de las ediciones del presupuesto propuesto e introducción del presupuesto operativo y del CIP para el año fiscal 2024 y la ordenanza de tasas impositivas

#### mayo 2023

2 de mayo: Audiencia pública sobre la tasa del impuesto sobre bienes inmuebles

22 de mayo: reunión legislativa especial del alcalde y el concejo: adopción de la ordenanza final sobre el presupuesto operativo y CIP para el año fiscal 2024 y las tasas impositivas



## Mensaje del Alcalde Thompson—Marzo 2023



Alan Thompson, Alcalde

Es febrero mientras escribo este informe y, bueno, es febrero. Dicho esto, el sol brillaba y el clima era cálido hoy, y los días se alargan. Para cuando vea este informe, ¡la primavera estará a solo unas semanas de distancia!

### Reunión de la Asociación de Alcaldes de Maryland

¡Asistí a la reunión de invierno de la Asociación de Alcaldes de Maryland a mediados de febrero, con sesiones sobre seguridad cibernética, "auditorías de la primera enmienda" (Riverdale Park experimentó una el año pasado, pero una auditoría discreta en comparación con otros municipios a partir de las historias que compartieron otros alcaldes), una presentación de la contralora de Maryland, Brooke Lierman, sobre sus planes para modernizar y revitalizar esa oficina, y una presentación sobre las perspectivas económicas para los próximos años (centrada en el impacto en el gobierno municipal). Pude volver a conectarme con muchos alcaldes de todo el estado y conocer a algunos nuevos; Es genial tener esta conexión cuando quiero comunicarme con otro alcalde para conocer su perspectiva y experiencias.

También pude hablar con el equipo legislativo estatal del Distrito 22, incluido nuestro nuevo Senador (y ex delegado) Alonzo Washington. Discutimos algunos proyectos de ley de interés para la ciudad que se están abriendo paso en la legislatura, incluido (1) un proyecto de ley patrocinado por el Senador Washington para aumentar los fondos de aguas pluviales para gobiernos locales como el nuestro, y (2) una expansión de las autoridades de ejecución automatizadas. Si se aprueba el segundo conjunto de proyectos de ley, las autoridades actuales para el cumplimiento de la velocidad y la luz roja se ampliarían para abordar a las personas que se saltan las señales de alto y la explosión de ruido de silenciador intencional que hemos experimentado en la ciudad desde el comienzo de la pandemia. Otro proyecto de ley que está considerando la legislatura es compartir los impuestos de la venta de cannabis recreativo entre el estado y los municipios.



El alcalde Thompson en la foto con el gobernador de MD, Wes Moore, la primera dama de MD, Dawn Moore, y la conferencia de alcaldes.



## Redistribución de Distritos y Nuestra Próxima Elección

El concejo municipal adoptó nuevos Distritos en la reunión legislativa de febrero después de hacer algunos ajustes menores a uno de los mapas recomendados por el Comité de Redistribución de Distritos. Los cambios en los límites de los distritos se están comunicando a la Junta Electoral del Condado mientras escribo, y con los distritos ahora establecidos, es el comienzo de la temporada electoral. Escuché que algunos representantes actuales no buscarán la reelección, y los límites de los Distritos 1 y 4 cambiarán significativamente, al igual que el Distrito 3. Riverdale Park Station/The Station se mudará del Distrito 1 al Distrito 4, y Ward 3 se expandirá para incluir algunas de las propiedades al sur de Riverdale Road y al este de Anacostia. Puede ver los límites finales del barrio aquí: <https://www.riverdaleparkmd.info/residents/redistricting.php> . Si tiene alguna pregunta sobre las elecciones o los nuevos límites del distrito, comuníquese conmigo.

## COVID-19

La pandemia de COVID-19 continúa: COVID-19 sigue siendo la tercera causa principal de muerte en los EE. UU., detrás del cáncer y las enfermedades cardíacas. Las hospitalizaciones y muertes por COVID-19 agudo parecen estar estables, aunque en un nivel inaceptablemente alto (casi 25,000 muertes en los Estados Unidos desde principios de este año). Comprendemos mejor el impacto de la COVID prolongada (síntomas y problemas de salud desencadenados por la COVID que duran meses o años después de la infección inicial); más recientemente, un estudio muestra que la vacunación previene el desarrollo de diabetes. Las personas infectadas con COVID-19 tienen un aumento del 58 % en las posibilidades de desarrollar diabetes, pero las personas vacunadas no muestran un aumento significativo en los diagnósticos de diabetes. Como he dicho durante años, lo mejor que puede hacer es evitar infectarse (usar máscaras, asegurar una buena ventilación y minimizar el contacto con otras personas, particularmente con aquellos que muestran síntomas de enfermedades respiratorias), con vacunación para protegerlo de enfermedades graves. esas estrategias de prevención de infecciones fallan. El Centro para el Control y la Prevención de Enfermedades de EE. UU. y el Departamento de Salud del Estado dicen (y estoy de acuerdo) que si no se ha vacunado o no ha recibido un refuerzo en los últimos seis meses (desde que las vacunas actualizadas están disponibles), debe hacerlo.

## Desarrollo - Apartamentos

El Comité de Revisión de Diseño Local del Legacy Mixed-Use Town Center (LM-UTC) ("el Comité") se reunió en febrero para revisar una propuesta actualizada para "The Lofts", un complejo de apartamentos propuesto para la esquina suroeste de Queensbury y Rhode Island Avenue . El comité señaló que muchas, quizás la mayoría, de las cuestiones planteadas por el Comité en reuniones anteriores se habían abordado. El comité y varios residentes presentes brindaron comentarios sobre el desarrollo. Continuaremos trabajando con este desarrollador para cumplir con la visión de desarrollo de la ciudad en la zona LM-UTC. También hemos escuchado del desarrollador del sitio de Chambers en la esquina de Cleveland Avenue y Madison Street en Ward 1: brindarán una presentación previa a la solicitud en la reunión de LM-UTC del 1 de marzo.

## Comuníquese Conmigo

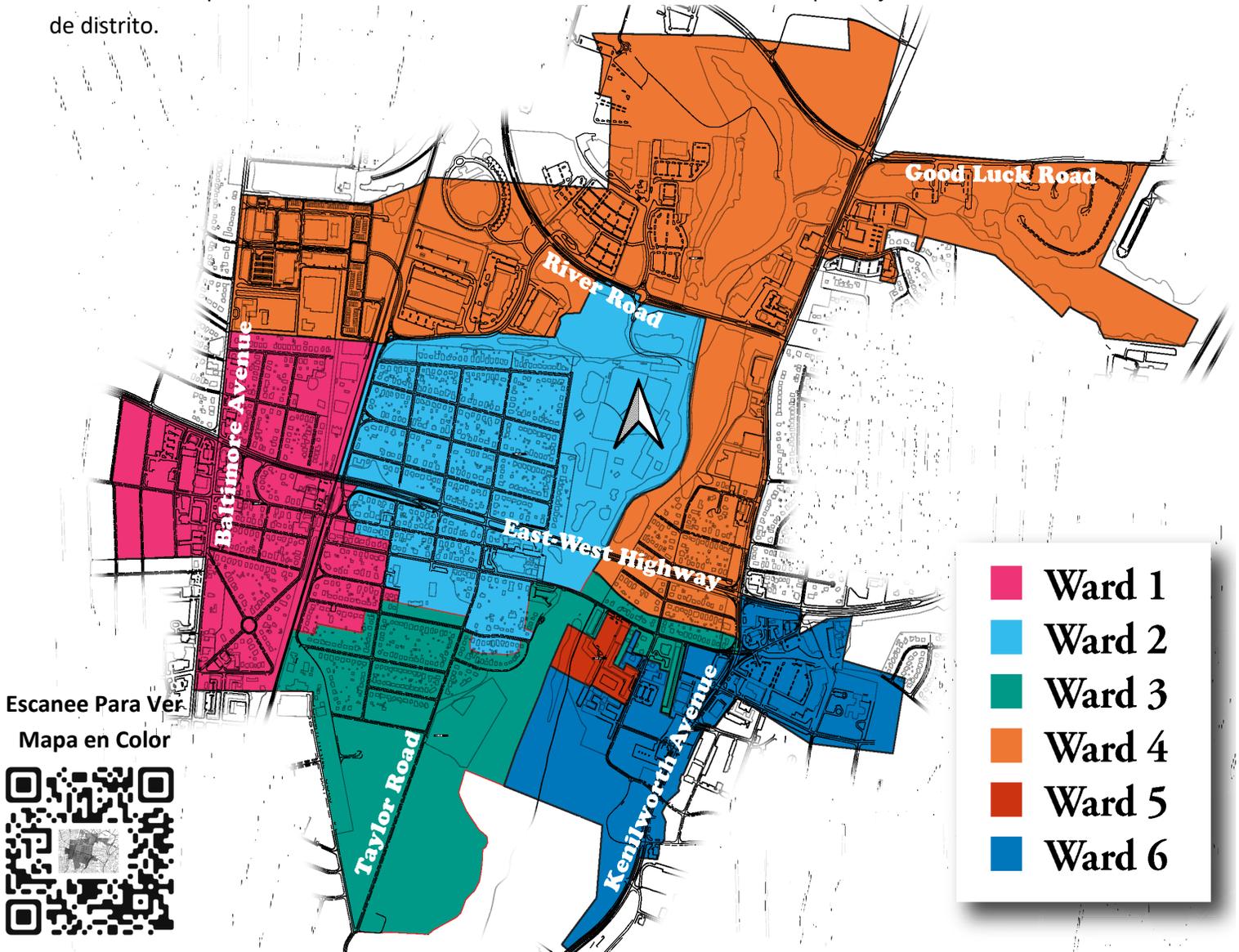
Si tiene alguna pregunta o comentario sobre cualquier aspecto del gobierno de la ciudad, comuníquese conmigo por correo electrónico ([akthompson@riverdaleparkmd.gov](mailto:akthompson@riverdaleparkmd.gov)) o por teléfono (202-527-0309, el número de teléfono móvil de mi ciudad). También superviso cuentas en Mastodon ([@RPMdMayor@forall.social](mailto:@RPMdMayor@forall.social), mi sitio de redes sociales preferido en este momento), Facebook, Twitter ([@RPMdMayor](https://twitter.com/RPMdMayor)) e Instagram. Me pondré en contacto con usted lo más rápido que pueda, pero recuerde que, si bien me encanta ser alcalde, tengo un trabajo de tiempo completo en otro lugar durante el día (al igual que los demás miembros del Concejo Municipal), y es posible que me tome un poco de tiempo para volver a usted. Si me dejas un mensaje de voz (¡y por favor hazlo si no contesto!) te agradecería que me dijeras a qué horas me conviene devolverte la llamada. Volveré aquí en abril, ya que la primavera está tentadoramente cerca. ¡Cuidate y mantente a salvo hasta entonces!

## Ordenanza 2023-OR-03 Anexo A—Enmendada

La Ordenanza 2023-or-03 fue adoptada por el Concejo Municipal de Riverdale Park el 6 de febrero de 2023 y entró en vigencia el 26 de febrero de 2023. CON el propósito de alterar los límites de los seis distritos en la Ciudad de Riverdale Park a partir de la Ciudad elección municipal a realizarse el primer lunes de mayo de 2023; prever la continuación en el cargo de los miembros actuales del Consejo en los distritos donde fueron elegidos hasta cierto tiempo; prever la derogación de los límites de los barrios actuales a partir de una fecha determinada; y en general relacionado con la revisión de los límites de los distritos en la Ciudad de Riverdale Park.

\* \* \* \* \*

DECLARACIÓN EXPLICATIVA: La Sección 501(b) de la Carta Constitutiva del Pueblo de Riverdale Park requiere que el Pueblo se divida en seis distritos para fines de votación municipal; que los límites de estos distritos se establezcan por ordenanza; y que los límites de los distritos se revisen después del “año decenal en el que se realiza el censo federal para garantizar una igualdad sustancial de representación en la medida de lo posible”. Los límites del distrito actual del Pueblo fueron establecidos por la Ordenanza 2013-OR-01, adoptada el 4 de febrero de 2013. De acuerdo con la Sección 501(b), el Pueblo ha llevado a cabo una revisión de los límites del distrito actual y determinó que un ajuste en los límites de los seis distritos del Pueblo es necesario “para garantizar una igualdad sustancial de representación en la medida de lo posible” como resultado de los cambios de población en el Pueblo documentados por el censo federal decenal de 2020. Esta Ordenanza tiene por objeto establecer nuevos límites de distrito.



Escanee Para Ver  
Mapa en Color



## **Regístrese Para Votar**

### **En Nuestra Elección del 2023**

#### **¿Como me registro para votar?**

El Pueblo de Riverdale Park llevará a cabo una elección el 1 de mayo de 2023 para elegir un alcalde y todos los escaños del concejo. Los residentes pueden registrarse para votar de una de las siguientes maneras:

- Si es ciudadano estadounidense, residente de Maryland y tiene al menos 16 años; puede registrarse para votar usando la Solicitud de Registro de Votantes del Estado de Maryland que se encuentra en el sitio web del Pueblo [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov); O
- Si tiene, o tendrá, el Pueblo de Riverdale Park como su residencia principal, durante al menos cuarenta y cinco (45) días inmediatamente antes del 1 de mayo de 2023 (del 17 de marzo de 2023 al 30 de abril de 2023); tienen al menos 16 años; no reclame el derecho a votar en otros lugares de los Estados Unidos; y un tribunal no ha determinado que no pueda comunicar su deseo de votar; regístrese para votar utilizando el formulario de registro de votantes del Registro Suplementario de Votantes de la Ciudad de Riverdale Park que se encuentra en el sitio web de la Ciudad [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov).

#### **¿Qué formas de identificación y prueba de residencia se ocupan para registro de votantes suplementario?**

- Una tarjeta de identificación emitida por una entidad gubernamental federal, estatal o local de los Estados Unidos o de cualquier país o escuela extranjera, siempre que el documento de identificación contenga el nombre y la fecha de nacimiento del solicitante; Y
- Un documento que establezca su residencia actual en el Pueblo de Riverdale Park si aún no está establecido por (1.) anterior. Los ejemplos incluyen una copia del contrato de arrendamiento de casa o apartamento, factura de servicios públicos, cheque de pago, extracto bancario, registro escolar u otro documento que muestre su nombre legal y dirección actual en la ciudad de Riverdale Park.

#### **¿Puedo registrarme el día de la elección?**

Sí, cualquier persona puede registrarse para votar el día de la elección. Si no tiene prueba suficiente de edad y residencia, deberá completar una declaración jurada para poder votar.

Recordatorio para los nuevos residentes: asegúrese de actualizar su dirección con la Junta Electoral del Condado de Prince George (BOE). Para obtener más información, llame al BOE al 301-341-7300 o visite <https://www.princegeorgescountymd.gov/1980/Voter-Registration>.

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con el secretario municipal al 301-927-6381 (ext. 505).

#### **Ausente (enviado por correo)**

##### **Solicitudes de boletas**

Las solicitudes de boletas en ausencia (por correo) para las elecciones del pueblo del 1 de mayo de 2023 estarán disponible en la pagina 10 de la edición de marzo del boletín.

#### **Instrucciones para enviar papeletas**

##### **de voto en ausencia**

Las solicitudes de boletas de voto en ausencia (enviadas por correo) deben colocarse en el buzón de boletas ubicado en el ayuntamiento, enviarse por correo electrónico a [TownElection@riverdaleparkmd.gov](mailto:TownElection@riverdaleparkmd.gov) (deben estar firmadas y escaneadas) o enviarse por correo a la ciudad de Riverdale Park, a la atención de: Solicitud de boleta de voto en ausencia, 5008 Queensbury Road, Riverdale Park, MD 20737.

Los formularios completos deben entregarse antes de las 5:00 p. m. el 21 de abril de 2023.

Dirija todas las consultas sobre la votación en ausencia (por correo) a [TownElection@riverdaleparkmd.gov](mailto:TownElection@riverdaleparkmd.gov) o al 301-927-6381 (ext. 505).



# TOWN OF RIVERDALE PARK

## Solicitud de Boleta de Voto Ausente (Por Correo)

Fecha: \_\_\_\_\_

A la Junta Electoral de la Ciudad de Riverdale Park, Maryland:

Yo, \_\_\_\_\_,  
(Nombre en letra de imprenta)

ausencia de la Ciudad de Riverdale Park para la elección que se llevará a cabo el 1 de mayo de 2023.

Mi dirección es: \_\_\_\_\_  
(Número y calle)

en la Ciudad de Riverdale Park, en el Condado de Prince George's, Maryland, y mi distrito electoral, según mi leal saber y entender, es: \_\_\_\_\_.

Deseo que se me envíe la boleta de voto en ausencia a la siguiente dirección:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Firma: \_\_\_\_\_

Por lo presente juro o afirmo bajo pena de perjurio que estoy legalmente calificado para votar en las elecciones de 2023 y que la información proporcionada es verdadera y correcta.

**Esta solicitud de boleta de voto en ausencia (por correo) debe entregarse o enviarse por correo a la Ciudad de Riverdale Park, a la atención de: Absentee Ballot Request, 5008 Queensbury Road, Riverdale Park, MD 20737. Los formularios completos deben entregarse antes de las 5:00 p.m. el 21 de abril de 2023.**

Por favor envíe cualquier pregunta sobre el voto en ausencia (por correo) a [TownElection@riverdaleparkmd.gov](mailto:TownElection@riverdaleparkmd.gov) o 301-927-6381 (ext. 505).

## Concientización Sobre Ética

La Ciudad de Riverdale Park reconoce cada mes de marzo como el Mes de la Concientización sobre Ética con la capacitación y el debate adecuados. El Pueblo se enorgullece de seguir siendo diligente en el avance de los principios y valores de Riverdale Park para garantizar la responsabilidad, la transparencia y el cambio positivo en el servicio público. En la práctica, nos esforzamos por seguir el modelo de Excelencia en el Servicio E5: Ejecución, Ética, Expectativas, Eficiencia y Eficacia.



## Oportunidades de Servicio Comunitario

¡Los voluntarios hacen que nuestros eventos sean posibles y fortalecen a Riverdale Park! Por favor considere donar su tiempo y experiencia. Actualmente estamos buscando voluntarios para ayudar con lo siguiente:

-  Miembro de la Comisión de Ética
-  Jueces electorales suplentes para las elecciones municipales del 1 de mayo de 2023
-  Miembros de la Junta de Apelaciones Electorales para las elecciones municipales del 1 de mayo de 2023

En conclusión, usted puede agregarse a nuestro registro de voluntarios llenando el formulario de disponibilidad y interés [FORM](#).

Registro De Voluntario



## Renovación de Permisos de Estacionamiento

Es hora de renovar sus permisos de estacionamiento. Comuníquese con Tracey Perrin para obtener más detalles. Dirija sus consultas a [tperrin@riverdaleparkmd.gov](mailto:tperrin@riverdaleparkmd.gov) o llame al 301-927-4343.



## Prince George's County Lanza

### Academia de Enriquecimiento de los Sábados

El M-NCPPC, el Departamento de Parques y Recreación del Condado de Prince George, en asociación con el Consejo del Condado, se enorgullece en anunciar su nuevo programa de tutoría de fin de semana, Saturday Enrichment Academy (SEA), para ayudar a mejorar las calificaciones y los puntajes de los exámenes de los jóvenes del condado. En este programa semanal de tres horas, los entrenadores de aprendizaje usarán formas creativas para satisfacer las necesidades y estilos de los participantes en los grados 1-3 para promover la aceleración académica. SEA es GRATIS para los residentes del condado de Prince George de 6 a 9 años y se llevará a cabo en nueve ubicaciones del Departamento del 4 de marzo al 10 de junio de 2023, de 9:30 am a 12:30 pm.

“El propósito de nuestra Academia de enriquecimiento de los sábados es brindar apoyo académico a los jóvenes que tienen dificultades con las artes del idioma inglés y STEAM”, afirma Anica O'Neil, subdirectora de división del Departamento. “Nuestro objetivo es cerrar la brecha y brindar a nuestros jóvenes recursos y un entorno cómodo, divertido y atractivo que ayudará a mitigar sus desafíos de aprendizaje”.

Los estudiantes recibirán tutoría en grupos pequeños que crea un ambiente de aprendizaje más cómodo y permite que los tutores se reúnan con los participantes donde se encuentren. SEA se llevará a cabo todos los sábados en las siguientes escuelas primarias del condado de Prince George:

Berwyn Heights

Columbia Park

Deerfield Run

Langley Park

Perrywood

Glassmanor

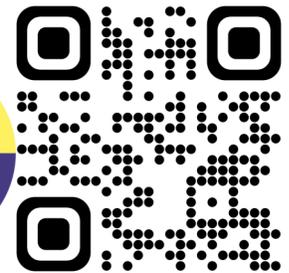
Fort Washington Forest

William Hall Academy

William Beans

El registro ya está abierto y puede visitar <https://tinyurl.com/4kvwbeye> o puede escanear el código QR.

Para obtener más información, comuníquese con [anica.oneil@pgparks.com](mailto:anica.oneil@pgparks.com).



Scan Me: SEA Application

## Mes de la Historia de la Mujer

### Riversdale Chamber Music Society

Únase a la Riversdale Chamber Music Society para una tarde de música de cámara con mujeres compositoras interpretadas por el Riverdale Woodwind Trio. Este concierto contará con el hermoso Sequoia Trio para instrumentos de viento de madera de Jennie Brandon y el hermoso Trío en do mayor de Louise-Marie Simon (seudónimo de Claude Arrieu). Los artistas incluirán a Robert DiLutis, clarinete, Emily Tsai, oboe y Jimmy Ren, fagot. Únase a nosotros para una recepción para conocer al artista después del concierto.

**Fecha:** March 5, 2023      **Hora:** 2:00 PM - 3:00 PM  
**Contacto:** 301-864-0420; TTY 301-699-2544  
**Costo:** GRATIS, capacidad limitada.

## Cuidando A Nuestros Ancianos

Senior Call Check es un servicio GRATUITO disponible para adultos mayores de 65 años en Maryland. Las personas mayores pueden recibir una llamada diaria automatizada a la hora que designen. Después de 3 intentos y sin respuesta, el departamento se comunicará con los suplentes designados para controlar a los residentes. El registro se puede completar por teléfono al 1-866-50-CHECK (1-866-502-0560) o en línea <https://aging.maryland.gov/Pages/senior-call-check.aspx>

### Reportando Cortes de Luz

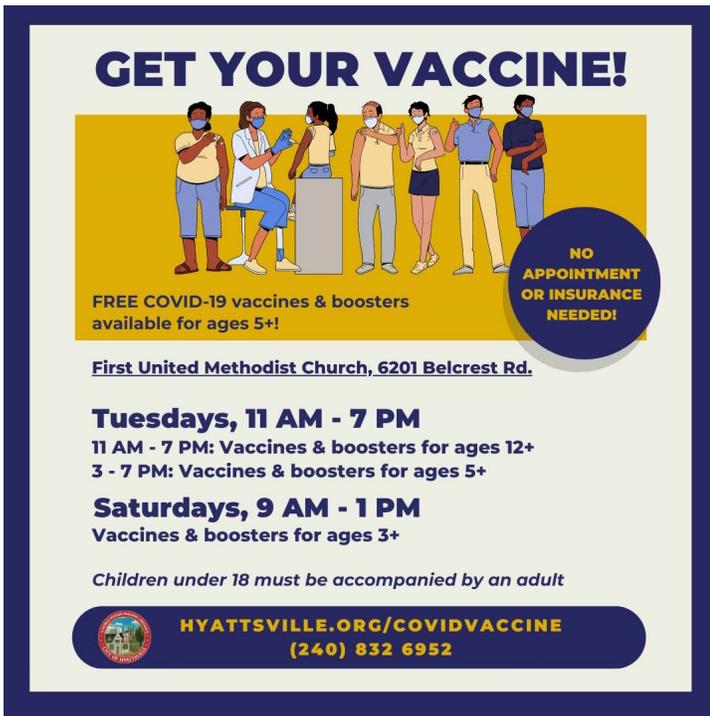
Los cortes de alumbrado público se pueden informar rápida y fácilmente a través del sitio web de PEPCO en <https://pepco.streetlightoutages.com/> o llamando al 1-800-735-2258. La herramienta de informes de cortes de alumbrado público en línea está disponible las 24 horas del día, los 7 días de la semana.

### Asistencia de Subvención

El Pueblo está solicitando solicitudes de subvenciones de propietarios de viviendas y propietarios de negocios para el Programa de Subvenciones para Reparación de Emergencia. Este programa de subvenciones está diseñado para ayudar con reparaciones de emergencia en hogares y negocios que de otro modo no se abordarían. Una "reparación de emergencia" se define como una situación que pone en peligro la vida o que le impide a alguien vivir en condiciones decentes, seguras e higiénicas o que es necesaria para la operación segura y continua de un negocio.

Los solicitantes seleccionados pueden recibir un reembolso de hasta \$ 2,000 después de que se haya completado y pagado el trabajo o \$ 5,000 si el solicitante puede demostrar que la reparación de emergencia se debe a un desastre natural. Las subvenciones requieren una contrapartida de 1:2 para los primeros mil dólares (\$1,000) y una contrapartida de 1:1 a partir de entonces. Las subvenciones están sujetas a la disponibilidad de fondos

Para obtener más información, visite [http://www.riverdaleparkmd.info/residents/emergency\\_repair\\_grant.php](http://www.riverdaleparkmd.info/residents/emergency_repair_grant.php) o comuníquese con el gerente de proyectos de ARPA, LaVerne Peakes en [lpeakes@riverdaleparkmd.gov](mailto:lpeakes@riverdaleparkmd.gov) 301-789-4141.



**GET YOUR VACCINE!**

FREE COVID-19 vaccines & boosters available for ages 5+!

**NO APPOINTMENT OR INSURANCE NEEDED!**

First United Methodist Church, 6201 Belcrest Rd.

**Tuesdays, 11 AM - 7 PM**  
11 AM - 7 PM: Vaccines & boosters for ages 12+  
3 - 7 PM: Vaccines & boosters for ages 5+

**Saturdays, 9 AM - 1 PM**  
Vaccines & boosters for ages 3+

Children under 18 must be accompanied by an adult

**HYATTSVILLE.ORG/COVIDVACCINE**  
(240) 832 6952



Follow us!

 @RiverdaleParkMD

 @Riverdale\_Park\_

 @RiverdaleParkMD\_gov

 @Town of Riverdale Park

## Asesores de Hábitat de Vida Silvestre

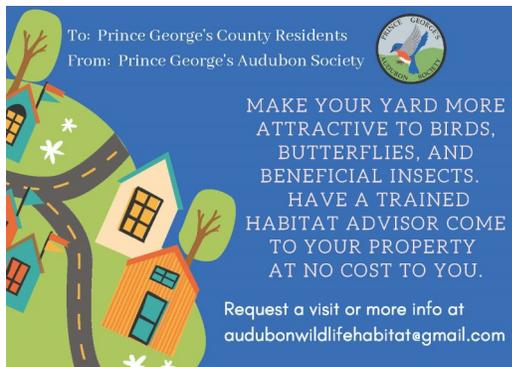
It's Es un hecho: usted realmente puede marcar la diferencia.

¿Le preocupa la pérdida de hábitat para aves, polinizadores y otros animales salvajes? ¿Quiere marcar la diferencia creando un hábitat hermoso y beneficioso en su propiedad? Quiere ser parte de una red comunitaria amigable con la vida silvestre. Hay ayuda disponible.

Comenzando nuevamente en abril de 2023, el Programa de Hábitat de Vida Silvestre de Audubon de Prince George

Ofrezca a los residentes del condado la oportunidad de una visita en persona, sin costo, en el sitio, con asesores capacitados que trabajan para lograr un cambio positivo en su propiedad o en el sitio de su vecindario. Las visitas son así: los asesores voluntarios de Habitat suelen pasar una hora caminando por la propiedad con usted. Hablan con usted acerca de las plantas nativas y los elementos del paisaje que brindan alimento, agua y refugio para las aves, los polinizadores y otros animales salvajes. Juntos discuten temas como la estructura del jardín, la reducción del césped, la eliminación de plantas invasoras, la conservación del agua y la protección de las aves, estableciendo prioridades y haciendo un plan para seguir adelante. Cuando esté listo, puede certificar en línea y solicitar un atractivo letrero de jardín Audubon Bird-Friendly Habitat.

Para obtener más información o solicitar una visita, envíe un correo electrónico a [audubonwildlifehabitat@gmail.com](mailto:audubonwildlifehabitat@gmail.com)



## Equipo Verde

El Comité de Sostenibilidad de Riverdale Park (RPSC o Green Team) se reúne el segundo martes de cada mes a las 7:30 pm. La próxima reunión es Marzo 14, 2023 via Zoom.

<https://us02web.zoom.us/j/84004794706?pwd=ejkWskpHQ3EzeWMrdFRqaHFhOGVxQT09>

O Llame: 301-715-8592  
ID de Reunión: 840 0479 4706  
Contraseña: 202301

## Servicios de la Vecindad

Si tiene inquietudes con respecto a una propiedad en su vecindario, comuníquese con Servicios a los Vecindarios. Uno de los deberes principales del equipo de Servicios Vecinales es educar a los residentes sobre los estándares comunitarios del Pueblo. En la mayoría de los casos, los residentes simplemente no saben que no están cumpliendo con los estándares comunitarios del Pueblo, tal como se definen en el Código del Pueblo. En algunos casos, es posible que se necesite otro socio de la comunidad, como el condado de Prince George, para abordar sus inquietudes. Puede encontrar información sobre los estándares de la comunidad del Pueblo en el sitio web del Pueblo, [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov), bajo el Código del Pueblo y las Declaraciones de Visión y Compromiso de TRP.

Si tiene alguna pregunta sobre el mantenimiento de la propiedad o la aplicación de los códigos de la ciudad, comuníquese con:

**Stephen Smith- [ssmith@riverdaleparkmd.gov](mailto:ssmith@riverdaleparkmd.gov) o 301-927-6381 ext. 508**

**Jermaine Dixon- [jdixon@riverdaleparkmd.gov](mailto:jdixon@riverdaleparkmd.gov) o 301-927-6381 ext. 514**

## Avisos de Construcción En La Línea Morada

Se alienta a los residentes a suscribirse para recibir actualizaciones por correo electrónico o mensaje de texto. Para obtener la información más precisa y actualizada, visite [purplelinemd.com](http://purplelinemd.com).



## How To Garden With Native Plants

*A virtual workshop for creating rain gardens and wildlife habitat*

March 2, 7:30-9:00 p.m. for Prince George's County  
March 9, 7:30-9:00 p.m. for Montgomery County

Registration for Prince George's County residents: [bit.ly/pg\\_sgzoom](http://bit.ly/pg_sgzoom)  
Registration for Montgomery County residents: [bit.ly/mc\\_sgzoom](http://bit.ly/mc_sgzoom)

Learn from experts how you can easily create a native plant garden at home that protects our waterways and supports wildlife, and learn how your county can provide you with financial support to do so!



Anacostia Watershed Society

# DÍA DE LA TIERRA

## Limpieza de basura del río

Sábado 22 de abril 2023

10am - Noon

[anacostiaws.org/earthday2023](http://anacostiaws.org/earthday2023)

*Sitios en la Cuenca del Río Anacostia en DC y MD*

Únete a miles de voluntarios para celebrar del Día de la Tierra y ayúdanos a limpiar el Río Anacostia, sus riberas y sus tributarios en Washington DC, los condados de Prince George y Montgomery.

Habrá decenas de sitios de colecta de basura.

¡Ayúdanos a frenar la contaminación y a restaurar el río Anacostia!

Por su seguridad y la de los demás, es necesario registrarse en línea. **Se requieren vacunas para todos los participantes mayores de 5 años.**



**#AWSEARTHDAY**

Earth Day Lead: Stacy Lucas  
301-699-6204 x119  
[earthday@anacostiaws.org](mailto:earthday@anacostiaws.org)



**ANACOSTIA  
WATERSHED  
SOCIETY**



Co-founder

# MARZO 2023

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sabado
			1 LM-UTC 7:30 PM  Reciclaje	2 Mercado Agricultor Town Center 3pm-6:30pm  Recolección de Basura	3 Train Stop Tunes Town Center 5pm-7pm	4
5	6 Reunión Legislativa 7:30 PM  Recolección de Basura y Desechos de Jardín	7	8 Reciclaje	9 Mercado Agricultor Town Center 3pm-6:30pm  Recolección de Basura	10 Train Stop Tunes Town Center 5pm-7pm	11
12	13 Estado de la Ciudad 7.00 P.M.  Recolección de Basura y Desechos	14 RPSC (Equipo Verde) 7:30 PM	15 Reciclaje	16 Mercado Agricultor Town Center 3pm-6:30pm Comité Rediseño del Sello 7:30 pm Recolección de Basura	17 Train Stop Tunes Town Center 5pm-7pm St. Patrick's Day	18 Charla de la Vecindad  Recolección Basura Grande
19	20 Recolección de Basura y Desechos de Jardín	21	22 Reciclaje	23 Mercado Agricultor Town Center 3pm-6:30pm  Recolección de Basura	24 Train Stop Tunes Town Center 5pm-7pm	25
26	27 Sesión de Trabajo 7:30 PM  Recolección de Basura y Desechos de Jardín	28	29	30	31	

La Alcaldía estará abierto para servicios en persona los lunes, miércoles y viernes de 8:30 a. m. a 1:30 p. m. - 14:30 a las 5:00 p. m. Tenga en cuenta que el Ayuntamiento estará cerrado los lunes, miércoles y viernes de 1:30 p.m. a las 14:30 para el almuerzo.

Los servicios también están disponibles de lunes a viernes de 8:30 a. m. a 5:00 p. m. por teléfono al 301-927-6381, por correo electrónico a [community\\_input@riverdaleparkmd.gov](mailto:community_input@riverdaleparkmd.gov) y en línea en [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov). Si necesita asistencia inmediata en cualquier momento, llame al 301-927-6381.

CARRIER ROUTE

PRESORT

## POSTAL PATRON

### RIVERDALE PARK, MARYLAND 20737



Town of Riverdale Park  
5008 Queensbury Road  
Riverdale Park, Maryland 20737

### Números Importantes

**Comcast:** [www.comcast.com](http://www.comcast.com)

Asistencia: 1-800-934-6489

**Pepco:** [www.pepco.com](http://www.pepco.com)

Para reportar cortes de luz: 1-877-737-2662

Asistencia general: 202-833-7500

**Condado de Prince George's:** [www.princegeorgescountymd.gov](http://www.princegeorgescountymd.gov)

Animal Control: 301-780-7200

Assessments: 301-952-2500

Parks and Recreation (maintenance): 301-918-4700

Permitting, Licenses and Enforcement: 301-636-2000

Public Works and Transportation: 301-883-5650

**Escuelas Publicas de Prince George's:** [www.pgcps.org](http://www.pgcps.org)

Riverdale Elementary: 301-985-1850

William Wirt Middle School: 301-985-1720

Bladensburg High School: 301-887-6700

Parkdale High School: 301-513-5700

**Verizon:** [www.verizon.com](http://www.verizon.com)

**Washington Gas:** [www.washingtongas.com](http://www.washingtongas.com)

Reportes Importantes: 703-750-1400 or 800-752-7520

Asistencia general: 703-750-1000

**Washington Suburban Sanitary Commission (WSSC):**

[www.wsscwater.com](http://www.wsscwater.com)

Reportes Importantes: 301-206-4002

Asistencia General: 301-206-4001 or 1-800-634-8400

### Organizaciones Locales

**Northern County Soccer Alliance**

[NCSA@soccer.net](mailto:NCSA@soccer.net) or 301-577-3559

**Riverdale Park Boy Scout Troop 252**

Scoutmaster Bob Killen at 301-483-8455

**Madison Hill Homeowners Association**

301-583-8857

**Riversdale Historical Society**

301-864-0420

**Riverdale Park Farmer's Market**

Jim Coleman at 301-586-5973

**Riverdale Park Business Association**

[www.shoplocalriverdalepark.com](http://www.shoplocalriverdalepark.com)

**Riverdale Park Arts**

Samuel Williams, Jr. at 909-380-4231

**Riversdale Chamber Music Society**

Robert DiLutis at [rdilutis@umd.edu](mailto:rdilutis@umd.edu) or

[www.riversdalechambermusic.com](http://www.riversdalechambermusic.com)